EXHIBIT G **Health and Safety - High Exposure**	**ANEXA G** **Cerințe de siguranță şi sănătate**
1. General Safety Specifications At ExxonMobil, safety is a core value. No business objective is so important that it will be pursued at the sacrifice of safety. Suppliers shall place the same emphasis on safety and health while performing work for ExxonMobil. Failure to comply with ExxonMobil's safety requirements is cause for immediate termination of this contract, subject to the discretion of ExxonMobil management.	**1. Specificații de siguranță generală** La ExxonMobil siguranța este o valoare fundamentală. Nici un obiectiv de afaceri nu este atât de important încât să fie urmărit în detrimentul siguranței. Furnizorii vor acorda aceeaşi importanță siguranței şi sănătății cât timp prestează pentru ExxonMobil. Nerespectarea cerințelor de siguranță ale ExxonMobil reprezintă cauză pentru încetarea imediată a acestui contract, la discreția conducerii ExxonMobil.
A. Supplier Responsibility The Supplier is required to abide by all the safety requirements found in the Upstream Safety Manual (USM) - and other documents as discussed in work scope, site orientation, and safety meetings, applicable to Supplier's operations, as well as all national, provincial, and local regulations. ExxonMobil will furnish the Supplier a copy of the USM applicable sections upon request. Adequate time will be provided by ExxonMobil to complete each job in a safe and timely manner. The Supplier is expected to communicate this expectation to their employees. The Supplier is subject to a safety audit with no advance notice, but no such audit(s) shall serve to shift responsibility for or control of safety to ExxonMobil.	**A. Responsabilitatea furnizorului** Furnizorul trebuie să respecte toate cerințele de siguranță găsite în Manual de Siguranță pentru Operațiuni Upstream (Explorare şi Producție) (USM) - şi în alte documente aşa cum s-a discutat cu ocazia stabilirii sferei de lucrări, în cadrul orientării pe şantier şi în timpul şedințelor de siguranță, cerințe care sunt aplicabile operațiunilor Furnizorului, precum şi toate regulile naționale, provinciale şi locale. ExxonMobil va pune la dispoziția Furnizorului o copie a secțiunilor aplicabile din Manualul de Siguranță, la cerere. Se va acorda un timp adecvat de către ExxonMobil pentru finalizarea fiecărei sarcini în mod sigur şi în timp util. Furnizorului i se solicită să comunice această exigență angajaților săi. Furnizorul va face obiectul unui audit de siguranță fără preaviz, dar nici un asemenea audit nu va servi la transferul de responsabilitate sau de control al siguranței către ExxonMobil.
B. Safety Equipment Supplier employees must not report to any work location without proper safety equipment as prescribed by the USM and the ExxonMobil operating organization. ExxonMobil is not financially responsible for providing Supplier employees with the proper safety equipment. Hard Hats, safety glasses (with rigid side shields where required) and good, strong safety shoes (steel-toe in some cases) are required. Additional equipment may be required (e.g., hearing protection, gloves, goggles, etc.).	**B. Echipamente de siguranță** Angajații furnizorilor nu trebuie să se prezinte la posturile de muncă fără echipament de siguranță adecvat, aşa cum este specificat în Manualul de Siguranță şi în organizarea activității ExxonMobil. ExxonMobil nu este financiar responsabilă pentru asigurarea echipamentelor de siguranță adecvate pentru angajații Furnizorului. Trebuie să se folosească căşti de protecție, ochelari de siguranță (cu ecrane laterale rigide unde este nevoie) şi încălțări de siguranță bune şi solide (în unele cazuri cu vârf oțelit). Pot fi necesare şi echipamente suplimentare (e.g. protecție auditivă, mănuşi, ochelari, etc.).
Prior to commencement of work, Supplier will inspect the work site and ascertain whether any health or safety hazards exist. Supplier is responsible for ensuring employees have necessary protective equipment. Whenever Supplier cannot obtain the necessary protective equipment, Supplier will request ExxonMobil's assistance in providing the equipment.	Înainte de începerea lucrului, Furnizorul va inspecta postul de lucru şi constata dacă există vreun risc de sănătate sau siguranță. Furnizorul este responsabil să se asigure că angajații au echipamentele de protecție necesare. Când Furnizorul nu poate obține echipamentele de protecție necesare, Furnizorul va solicita asistența ExxonMobil pentru furnizarea

Should ExxonMobil provide such equipment, it shall be the sole responsibility of the Supplier to inspect and approve it prior to providing it to their employees. If ExxonMobil is unable to provide assistance, then Supplier, at ExxonMobil's discretion, may be required to stop, at no cost to ExxonMobil, the work for which such protective equipment is needed until such time as it obtains the necessary protective equipment. Supplier will not use equipment of any kind, whether or not furnished by ExxonMobil, which is not safe for the premises of the work site or the work to be done.	echipamentelor. Dacă ExxonMobil furnizează aceste echipamente, va fi responsabilitatea exclusivă a Furnizorului de a-l inspecta şi aproba înainte de a-l pune la dispoziția angajaților săi. Dacă ExxonMobil nu poate să asigure asistență, atunci Furnizorului, la discreția ExxonMobil, i se poate solicita să oprească fără nici un cost pentru ExxonMobil activitatea pentru care este necesar echipamentul de protecție până când acesta obține echipamentul de protecție necesar. Furnizorul nu va folosi niciun fel de echipament, fie că este furnizat de ExxonMobil sau nu, care nu este sigur pentru condițiile postului de lucru sau pentru sarcina de îndeplinit.
C. Vehicle Safety Vehicle seat belts must be worn at all times when driving on ExxonMobil roads or while under contract to ExxonMobil. All ExxonMobil or designated speed limits must be observed. All vehicles and equipment will be turned off while fueling and fuel storage areas and containers will be properly marked. Vehicles being refueled must not be left unattended.	**C. Siguranța în operarea vehiculelor** Centurile de siguranță din vehicule trebuie purtate permanent când se conduce pe drumurile ExxonMobil sau cât timp există un contract cu ExxonMobil. Toate limitele de viteză stabilite de ExxonMobil sau de lege trebuie respectate. Toate vehiculele şi echipamentele vor fi oprite în timpul alimentării cu carburant iar zonele şi recipientele pentru depozitare carburant vor fi marcate corespunzător. Vehiculele care sunt realimentate nu trebuie lăsate nesupravegheate.
D. Smoking Supplier personnel may smoke only in areas specifically designated by ExxonMobil. In general, smoking will not be permitted inside the ExxonMobil facility. In no event is smoking permitted in any outside area which is within fifty (50) feet of where flammable construction material is stored. Supplier's storage areas of flammable materials shall be properly roped off and marked with "No Smoking" signs by the Supplier and must comply with all applicable codes in effect. Flammable material storage locations within the ExxonMobil facility require prior written approval by ExxonMobil.	**D. Fumatul** Personalul Furnizorului poate fuma numai în zone specific desemnate de ExxonMobil. În general, fumatul nu va fi permis înăuntrul unității ExxonMobil. În nici un caz nu este permis fumatul în nicio zonă exterioară care se află la mai puțin de cincisprezece (15) metri de locuri unde sunt depozitate materiale de construcție inflamabile. Zonele de depozitare ale Furnizorului cu materiale inflamabile vor fi sigilate şi marcate corespunzător cu semne „Fumatul interzis" de către Furnizor şi acestea trebuie să respecte toate normele aplicabile în vigoare. Locurile de depozitare de materiale inflamabile din unitatea ExxonMobil necesită aprobarea prealabilă scrisă din partea ExxonMobil.
E. Fire Alarms All Supplier personnel shall comply with the fire alarm and evacuation procedures in effect at the ExxonMobil facility. Site procedures shall be supplied to the Supplier by ExxonMobil prior to beginning work.	**E. Alarme incendiu** Toți membrii de personal ai Furnizorului vor respecta alarmele de incendiu şi procedurile de evacuare în vigoare la unitatea ExxonMobil. Procedurile de la amplasament vor fi puse la dispoziția Furnizorului de către ExxonMobil înainte de începerea lucrului.
F. Safety Policy/Meeting Requirement Supplier must have an active and visible employee safety and health program that is equal to or which exceeds ExxonMobil's safety requirements. Supplier must review its safety policy and ExxonMobil's safety policy and expectations with all of its employees before they report for work at an ExxonMobil facility. Supplier will fill out necessary orientation forms for all employees prior to reporting for work. All Supplier employees must be given	**F. Politica / Şedințele privind siguranța** Furnizorul trebuie să aibă un program activ şi vizibil pentru siguranța şi sănătatea angajaților care să fie la acelaşi nivel sau să depăşească cerințele de siguranță ale ExxonMobil. Furnizorul trebuie să consulte politica sa de siguranță şi politica şi cerințele de siguranță ale ExxonMobil cu toți angajații săi înainte de a se prezenta la muncă la unitatea ExxonMobil. Furnizorul va completa formularele de orientare necesare pentru toți angajații

a site specific safety orientation before beginning work on ExxonMobil property.	înainte de prezentarea la muncă. Toți angajații Furnizorului trebuie să treacă printr-un tur specific de orientare înainte de a începe lucrul pe proprietatea ExxonMobil.
Supplier's personnel must attend all ExxonMobil-sponsored safety meetings as directed that are specifically set up for their area. A Supplier management representative is expected to attend ExxonMobil safety meetings and workshops as prescribed by the ExxonMobil operating organization. Supplier may designate one of its supervisory personnel to be a Safety Contact who will coordinate the Supplier's safety program with ExxonMobil. The Supplier may have written pre-job safety plans such as Job Safety Checklist/Job Safety Analysis available for inspection by ExxonMobil.	Personalul Furnizorului trebuie să participe la toate şedințele de siguranță sponsorizate de ExxonMobil, după dispoziție, şedințe care sunt special ținute pentru câmpul lor de activitate. Este de aşteptat ca un reprezentant al conducerii Furnizorului să participe la şedințele şi atelierele pe teme de siguranță ale ExxonMobil, aşa cum este stipulat în organizarea activității ExxonMobil. Furnizorul poate desemna un membru din personalul său pentru a fi Persoana de contact pe teme de siguranță care va coordona programul de siguranță al ExxonMobil cu Furnizorul. Furnizorul poate avea planuri de siguranță scrise înaintea îndeplinirii sarcinilor precum Liste verificări sarcini / Analize siguranță sarcini, disponibile pentru a fi inspectate de ExxonMobil.
G. Incident Reporting	**G. Raportarea incidentelor**
All safety hazards, near misses, accidents and injuries must be reported immediately to ExxonMobil. Supplier agrees to immediately inform ExxonMobil of any hazardous, unsafe, unhealthy or environmentally unsound condition or work practice of which it becomes aware, even if it has no authority to correct. Supplier is expected to intervene and suspend work activity, if warranted, to ensure safety and operations integrity. Supplier employees must report all incidents to their supervisor and the Supplier supervisor must report to ExxonMobil at the time of occurrence and follow-up with documentation as prescribed by the ExxonMobil operating organization.	Toate pericolele de siguranță, situațiile limită, accidentele şi vătămările trebuie raportate imediat către ExxonMobil. Furnizorul este de acord să informeze imediat ExxonMobil cu privire la orice condiție de lucru periculoasă, nesigură, nesănătoasă sau neprielnică mediului sau practică de lucru care îi este adusă la cunoştință, chiar dacă nu are nicio autoritate de a o corecta. Se aşteaptă ca Furnizorul să intervină şi să suspende activitatea de lucru, dacă se impune, pentru a menține siguranța şi integritatea operațiunilor. Angajații furnizorului trebuie să raporteze toate incidentele supervizorilor lor iar supervizorul Furnizorului trebuie să raporteze către ExxonMobil la momentul producerii acestora şi să urmărească evoluția lor cu documentația prevăzută în organizarea activității ExxonMobil.
Supplier must furnish ExxonMobil a copy of accident reports on accidents occurring on or with ExxonMobil's leased or owned property, and assist ExxonMobil in filling out ExxonMobil's accident report. Supplier will conduct incident investigations and provide full reports to ExxonMobil. Supplier will participate in and cooperate with any independent analysis of Supplier's incidents that may be conducted by ExxonMobil.	Furnizorul trebuie să pună la dispoziția ExxonMobil o copie a rapoartelor de accident pentru accidentele care se produc pe sau cu proprietăți închiriate sau deținute de ExxonMobil şi să asiste ExxonMobil la completarea raportului de accident ExxonMobil. Furnizorul va efectua investigații ale incidentului şi va pune la dispoziția ExxonMobil rapoarte complete. Furnizorul va participa la şi va coopera pentru orice analiză independentă a incidentelor Furnizorului care poate fi întreprinsă de ExxonMobil.
H. Pre-employment Screening	**H. Selecție pre-angajare**
Supplier must verify that pre-employment screening has been conducted, with emphasis on the following:	Furnizorul trebuie să verifice să se facă selecția pre-angajare,cu accent pe următoarele:
▪ Medical History: Supplier assures that Supplier's and sub-Supplier's employees are medically fit for the job at hand.	▪ Istoric medical: Furnizorul se va asigura că angajații săi dar şi ai sub-furnizorilor săi sunt apți medical pentru sarcina de îndeplinit.

▪ Training History: Supplier assures that Supplier's and sub-Supplier's employees have been trained in the safe performance of all aspects of the work and/or situations normally encountered during performance of services. Supplier agrees to provide documentation of completed training upon request by ExxonMobil.	▪ Istoric formare şi instruire: Furnizorul se va asigura că angajații săi dar şi ai sub-furnizorilor au fost instruiți privind îndeplinirea în siguranță a tuturor aspectelor muncii şi/sau privind situațiile întâmpinate în mod normal în timpul prestării serviciilor. Furnizorul este de acord să pună la dispoziție documentația cu sesiunile finalizate de instruire, la cererea ExxonMobil.
2. ExxonMobil Approval Requirement ExxonMobil can, upon review, reject supplier personnel deemed not qualified for the job. Supplier must obtain prior approval from ExxonMobil before changing or substituting personnel working on ExxonMobil jobs. Substitute personnel can come to the work sites, but cannot begin work until approved by ExxonMobil.	**2. Cerința privind Aprobarea din partea ExxonMobil** ExxonMobil poate, după analiză, respinge acei membri de personal ai furnizorului considerați necalificați pentru postul de lucru respectiv. Furnizorul trebuie să obțină aprobarea prealabilă din partea ExxonMobil înainte de a schimba sau înlocui personalul care prestează pentru ExxonMobil. Personalul înlocuitor poate veni la posturile de lucru, dar nu poate începe să lucreze până nu se obține aprobare din partea ExxonMobil.
I. Operations Stoppage Supplier shall not permit or tolerate by its operations a condition that renders any work area unsafe for its employees or any other person. All tools, equipment, facilities, and other items used by Supplier and practices employed by Supplier in accomplishing the work are considered to be part of the working environment. ExxonMobil will have the right, but not the obligation, to periodically inspect Supplier's operations for the purpose of monitoring compliance by Supplier with ExxonMobil's health and safety requirements. ExxonMobil may stop work at no cost to ExxonMobil until any hazards or unsafe conditions noted are abated.	**I. Oprirea operațiunilor** Furnizorul nu va permite sau tolera prin operațiunile sale o condiție care face nesigură o zonă de lucru pentru angajații săi sau pentru orice altă persoană. Toate instrumentele, echipamentele, facilitățile şi celelalte articole folosite de Furnizor şi toate practicile acestuia în realizarea sarcinilor se consideră că fac parte din mediul de lucru. Exxon Mobil va avea dreptul, dar nu şi obligația, de a inspecta periodic operațiunile Furnizorului în scopul de a monitoriza conformarea Furnizorului cu cerințele ExxonMobil în materie de sănătate şi siguranță. ExxonMobil poate opri activitatea furnizorului fără niciun cost pentru ExxonMobil până când orice pericole sau condiții nesigure constatate sunt îndepărtate.
J. Safety and Health Plan ExxonMobil may require the Supplier to submit a safety and health plan consistent with the scope of work. This plan will conform to industry standards and governmental regulations such as the Occupational Safety and Health Act (OSHA) of 1970 (e.g. 29CFR 1910.119, 1910.1200, 1926, etc.). Supplier's practices and procedures, either written or adopted, will comply with all applicable industry standards and governmental safety and health laws and regulations. Supplier certifies that Supplier's safety practices meet the requirements of this Article. It will be Supplier's responsibility to alert and train Supplier's employees concerning all health and safety hazards to which Supplier's employees may be exposed, and the safety rules or practices that are necessary to avoid those hazards. Supplier shall keep ExxonMobil	**J. Plan de siguranță şi sănătate** ExxonMobil va solicita Furnizorului să depună un plan de siguranță şi sănătate care să corespundă tipului de sarcini. Acest plan va fi conform cu standardele din domeniu şi cu reglementările guvernamentale precum Legea privind siguranța şi sănătatea ocupațională (OSHA) din 1970 (e.g. 29CFR 1910.119, 1910.1200, 1926, etc.) Practicile şi procedurile Furnizorului, fie scrise sau adoptate, vor respecta toate standardele aplicabile în domeniu şi legile şi reglementările guvernamentale în materie de siguranță şi sănătate. Furnizorul certifică faptul că practicile sale în materie de siguranță întrunesc cerințele acestui Articol. Va fi responsabilitatea Furnizorului să alerteze şi să instruiască angajații săi privind toate pericolele de sănătate şi siguranță la care pot fi expuşi angajații săi, precum şi privind toate regulile sau practicile de siguranță care sunt necesare pentru a evita aceste

informed of any hazardous chemicals that Supplier brings on site. This will enable ExxonMobil to adequately inform other ExxonMobil personnel of any hazards and appropriate precautions. Supplier will provide copies of MSDSs for any chemicals or hazardous materials brought onto the site to ExxonMobil and will ensure that the Supplier's employees working at the site understand the associated hazards.	pericole. Furnizorul va ține le curent ExxonMobil privind orice substanțe chimice periculoase pe care Furnizorul le aduce la locul respectiv. Aceasta va permite ExxonMobil să-şi informeze corespunzător angajații cu privire la orice pericole şi precauții corespunzătoare. Furnizorul va pune la dispoziție copii ale fişelor de siguranță ale materialelor pentru orice substanțe chimice sau materiale periculoase aduse pe amplasamentul ExxonMobil şi se va asigura că angajații săi care lucrează aici înțeleg pericolele asociate.
K. Subcontractors The requirements of this Exhibit are applicable to all subcontractors hired by Supplier that enter ExxonMobil's premises, and Supplier's contract with such subcontractor will provide that subcontractor will be subject to the requirements of this Exhibit.	**K. Subcontractanți** Cerințele acestei Anexe sunt aplicabile tuturor subcontractanților angajați de Furnizor care intră în unitatea ExxonMobil iar contractul semnat între Furnizor şi aceşti subcontractanți va preciza că subcontractantul va respecta cerințele acestei Anexe.
3. Specific ExxonMobil Operating Organization Requirements: Supplier agrees to communicate with ExxonMobil or designated Supplier representatives to ensure compliance with prescribed operating organization safety requirements, including but not limited to the following: ▪ Safety Meeting Participation ▪ PPE (job specific) ▪ Incident Reporting ▪ Orientation Process ▪ Training	**3. Cerințe specifice privind organizarea activității ExxonMobil:** Furnizorul este de acord să comunice cu ExxonMobil sau cu reprezentanții desemnați ai acestuia pentru a asigura conformitatea cu cerințele de siguranță prescrise pentru organizarea activității, inclusiv dar fără limitare la următoarele: ▪ Participare la Şedințele pe teme de Siguranță ▪ Echipamente de protecție personală (specific posturilor de lucru) ▪ Raportare incidente ▪ Proces orientare ▪ Instruire şi formare